

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1

Pagina 1/14

Elfenwasser 10ml LF



SEZIONE 1: Identificazione della sostanza o della miscela e della società/impresa

1.1. Identificatore del prodotto

Nome commerciale/denominazione:

Elfenwasser 10ml LF

1.2. Usi identificati pertinenti della sostanza o miscela e usi sconsigliati

Uso della sostanza/miscela:

Sostanze aromatizzanti

1.3. Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Fornitore (fabbricante/importatore/rappresentante esclusivo/utilizzatore a valle/distributore):

Steamer-Store GmbH

Schalkhäuser Landstrasse 26

91522 Ansbach

Germania

Telefono: +49 981 22045933

E-mail: service@gute-liquids.de

Germania

Austria

Importatore / responsabile dell'immissione sul mercato in Svizzera

noSmoky (Supper GmbH)

St. Klemensstrasse 10

CH-2544 Bettlach

Svizzera

Telefono: +41 (0)32 621 69 10

E-mail: info@nosmoky.ch

Numero di revers: 8113

Persona competente secondo l'allegato 2 OPChim (e- info@nosmoky.ch mail)

1.4. Numero telefonico di emergenza

GGIZ, 24 ore su 24: +49 361730730

Centro antiveneni (VIZ), 24 ore su 24: +43 1 406 43 43

SEZIONE 2: Identificazione dei pericoli

2.1. Classificazione della sostanza o della miscela

Classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]

Classi e categorie di pericolo	Indicazioni di pericolo	Procedura di classificazione
Sensibilizzazione respiratoria/cutanea (Skin Sens. 1)	H317: Può provocare una reazione allergica cutanea.	Metodo di calcolo.
Sensibilizzazione respiratoria/cutanea (Resp. Sens. 1)	H334: Può provocare sintomi allergici o asmatici o difficoltà respiratorie se inalato.	Metodo di calcolo.

2.2. Elementi dell'etichetta

Etichettatura ai sensi del regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]

Pittogrammi di pericolo:

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 2/14

Elfenwasser 10ml LF

GHS08

Pericolo per la salute

it / CH

Avvertenza: Pericolo

Indicazioni di pericolo per i pericoli per la salute

H317	Può provocare una reazione allergica cutanea.
H334	Può provocare sintomi allergici o asmatici o difficoltà respiratorie se inalato.

Caratteristiche di pericolo supplementari

EUH208	Contiene L-mentan-3-one, d-limonene, eucaliptolo, linalolo. Può provocare una reazione allergica.
--------	---

Consigli di prudenza - prevenzione

P261	Evitare di respirare la polvere/i fumi/i gas/la nebbia/i vapori/gli aerosol.
------	--

Consigli di prudenza - reazione

P302 + P352	IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua e sapone.
P304 + P340	IN CASO DI INALAZIONE: trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione.
P333 + P313	In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico.
P362 + P364	Togliere tutti gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente.

Consigli di prudenza - smaltimento

P501	Smaltire il prodotto/recipiente in modo appropriato.
------	--

Disposizioni particolari relative a elementi supplementari dell'etichetta per talune miscele:

3,4 % della miscela è costituito da uno o più componenti con tossicità acuta sconosciuta (via orale). 8,0 % della miscela è costituito da uno o più componenti con tossicità acuta sconosciuta (via cutanea). 62,7 % della miscela è costituito da uno o più componenti con tossicità acuta sconosciuta (inalazione).

2.3. Altri pericoli

Nessun dato disponibile

SEZIONE 3: Composizione/informazioni sugli ingredienti

3.2. Miscele

Componenti pericolosi / impurezze pericolose / stabilizzanti:

Identificatori del prodotto	Nome della sostanza, classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]	Concentrazione
N. CAS: 121-33-5 N. CE: 204-465-2 N. REACH: 01-2119516040-60	Vanillina Eye Irrit. 2 (H319) Attenzione 	2 – < 4,06 Gew-%
N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3 N. indice: 607-130-00-2 N. REACH: 01-2119548408-32	Acetato di isoamile Flam. Liq. 3 (H226) Attenzione EUH066 	1 – < 3 Gew-%

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 3/14

Elfenwasser 10ml LF

N. CAS: 121-32-4 N. CE: 204-464-7 N. REACH: 01-2119958961-24	Etilvanillina Eye Irrit. 2 (H319) Attenzione 	1 – < 3 Gew-%
N. CAS: 2216-51-5 N. CE: 218-690-9 N. REACH: 01-2119458866-21	L-mentolo Eye Irrit. 2 (H319), Skin Irrit. 2 (H315) Attenzione 	1 – < 2,39 Gew-%
N. CAS: 4180-23-8 N. CE: 224-052-0 N. REACH: 01-2119979097-22	trans-anetolo Skin Sens. 1 (H317) Attenzione 	1 – < 2 Gew-%
Identificatori del prodotto	Nome della sostanza, classificazione secondo il regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]	Concentrazione
N. CAS: 120-57-0 N. CE: 204-409-7 N. REACH: 01-2119983608-21	Piperonale Skin Sens. 1B (H317) Attenzione 	0 – ≤ 1,298596 Gew-%
N. CAS: 127-41-3 N. CE: 204-841-6	alfa-ionone Resp. Sens. 1 (H334) Pericolo 	0 – ≤ 1,265616 Gew-%
N. CAS: 103-26-4 N. CE: 203-093-8 N. REACH: 01-2119979458-16	Cinnamato di metile Skin Sens. 1B (H317) Attenzione 	0 – ≤ 1,25664 Gew-%
N. CAS: 13474-59-4 N. CE: 603-860-0	trans-alfa-bergamotene Asp. Tox. 1 (H304) Pericolo 	0 – < 1,19 Gew-%
N. CAS: 87-44-5 N. CE: 201-746-1	Cariofillene Asp. Tox. 1 (H304) Pericolo 	0 – < 1,17 Gew-%
N. CAS: 104-67-6 N. CE: 203-225-4 N. REACH: 01-2119959333-34	Undecalattone Aquatic Chronic 3 (H412)	0 – < 1,17 Gew-%
N. CAS: 470-82-6 N. CE: 207-431-5 N. REACH: 01-2119967772-24	Eucaliptolo Flam. Liq. 3 (H226), Skin Sens. 1B (H317) Attenzione 	0 – ≤ 0,961112 Gew-%
N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4 N. indice: 607-022-00-5 N. REACH: 01-2120063205-65	Acetato di etile Eye Irrit. 2 (H319), Flam. Liq. 2 (H225), STOT SE 3 (H336) Pericolo EUH066 	0 – < 0,51 Gew-%
N. CAS: 5989-27-5 N. CE: 227-813-5 N. indice: 601-096-00-2 N. REACH:	Limonene, d- Aquatic Acute 1 (H400), Aquatic Chronic 3 (H412), Asp. Tox. 1 (H304), Flam. Liq. 3 (H226), Skin Irrit. 2 (H315), Skin Sens. 1B (H317) Pericolo	0 – < 0,48 Gew-%
01-2119529223-47	Fattore M (acuto): 1	
N. CAS: 14073-97-3 N. CE: 237-926-1 N. REACH: 01-2119983789-09	(-)-mentone Skin Irrit. 2 (H315), Skin Sens. 1 (H317) Attenzione 	0 – < 0,33 Gew-%

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 4/14

Elfenwasser 10ml LF

N. CAS: 78-70-6 N. CE: 201-134-4 N. indice: 603-235-00-2
N. REACH: 01-2119474016-42

Linalolo Skin Sens. 1B (H317)

Attenzione



0 – ≤ 0,196384
Gew-%

Testo delle indicazioni H e EUH: vedere sezione 16.

it / CH

SEZIONE 4: Misure di primo soccorso

4.1. Descrizione delle misure di primo soccorso

Indicazioni generali:

In caso di incidente o malessere consultare immediatamente un medico (se possibile mostrare le istruzioni d'uso o la scheda di dati di sicurezza). Allontanare l'infortunato dalla zona di pericolo. Togliere gli indumenti sporchi o impregnati. In caso di incoscienza con respirazione presente, mettere in posizione laterale di sicurezza e consultare un medico. Non lasciare l'infortunato senza sorveglianza.

In seguito a inalazione:

Assicurare aria fresca. In caso di irritazione delle vie respiratorie consultare un medico. In caso di difficoltà respiratorie o arresto respiratorio praticare la respirazione artificiale. Non praticare la respirazione bocca a bocca né bocca-naso.

it / CH

Utilizzare un pallone o un apparecchio di ventilazione. Consultare immediatamente un medico.

In caso di contatto con la pelle:

In caso di contatto con la pelle lavare immediatamente e abbondantemente con acqua e sapone. Togliere gli indumenti contaminati e lavarli prima di indossarli nuovamente. In caso di irritazione o eruzione della pelle: consultare un medico.

In seguito a contatto con gli occhi:

In caso di contatto con gli occhi sciacquare a lungo con acqua tenendo le palpebre aperte, quindi consultare immediatamente un oculista.

In seguito a ingestione:

Sciacquare la bocca. In caso di malessere consultare un medico. Far bere un bicchiere d'acqua a piccoli sorsi (effetto di diluizione).

Autoprotezione del soccorritore:

Utilizzare dispositivi di protezione individuale.

Numeri di emergenza in Svizzera

Tox Info Suisse: 145 (24 ore su 24, gratuito dalla Svizzera)
dall'estero: +41 44 251 51 51
Emergenza sanitaria: 144
Numero d'emergenza: 112

4.2. Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

Reazioni allergiche, disturbi asmatici, difficoltà respiratorie

4.3. Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali

Trattamento sintomatico.

SEZIONE 5: Misure di lotta antincendio

5.1. Mezzi di estinzione

Mezzi di estinzione idonei:

Nebbia d'acqua, schiuma

Mezzi di estinzione non idonei:

Getto d'acqua pieno

5.2. Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Prodotti di combustione pericolosi:

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 5/14

Elfenwasser 10ml LF

In caso di incendio: gas/vapori tossici

5.3. Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Indossare un autorespiratore isolante e una tuta di protezione chimica.

5.4. Indicazioni supplementari

Raccogliere separatamente l'acqua di spegnimento contaminata. Non disperdere nelle fognature o nelle acque.

SEZIONE 6: Misure in caso di rilascio accidentale

6.1. Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

6.1.1. Personale non addestrato alle emergenze

Precauzioni personali:

Portare le persone al sicuro. Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti. Assicurare un'aerazione sufficiente.

individuale:

Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi/il viso.

6.1.2. Personale di soccorso

Dispositivi di protezione individuale:

Dispositivi di protezione individuale: vedere sezione 8

6.2. Precauzioni ambientali

Non disperdere nelle fognature o nelle acque.

6.3. Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Per il contenimento:

Raccogliere con materiale assorbente per liquidi (sabbia, farina fossile, assorbente per acidi, assorbente universale).

it / CH

Per la pulizia:

Trattare il materiale raccolto secondo la sezione Smaltimento. Aerare la zona interessata.

Altre informazioni:

Aerare la zona interessata.

6.4. Riferimento ad altre sezioni

Manipolazione sicura: vedere sezione 7 Dispositivi di protezione individuale: vedere sezione 8 Smaltimento: vedere sezione 13

6.5. Indicazioni supplementari

Utilizzare un contenitore idoneo per evitare la contaminazione dell'ambiente.

SEZIONE 7: Manipolazione e immagazzinamento

7.1. Precauzioni per la manipolazione sicura

Misure di protezione

Indicazioni per una manipolazione sicura:

Indossare dispositivi di protezione individuale (vedere sezione 8).

Indicazioni sull'igiene industriale generale

Sul luogo di lavoro non mangiare, bere, fumare né fiutare tabacco. Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti.

7.2. Condizioni per l'immagazzinamento sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Misure tecniche e condizioni di immagazzinamento:

Tenere il recipiente ben chiuso e conservarlo in luogo fresco e ben ventilato.

Classe di stoccaggio (TRGS 510, Germania): 10 - 13 – altre sostanze combustibili e non combustibili. Ulteriori indicazioni sulle condizioni di immagazzinamento:

Tenere lontano da fonti di accensione - Non fumare.

7.3. Usi finali particolari

Nessun dato disponibile

SCHEMA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1

Pagina 6/14

Elfenwasser 10ml LF



SEZIONE 8: Controlli dell'esposizione/della protezione individuale

8.1. Parametri di controllo

8.1.1. Valori limite di esposizione professionale

Tipo di valore limite (paese di origine)	Nome della sostanza	☐ Valore limite di lunga durata ☐ Valore limite di breve durata ☐ Valore istantaneo ☐ Procedura di sorveglianza o di osservazione ☐ Osservazione
TRGS 900 (DE)	Acetato di isoamile N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3	☐ 50 ppm (270 mg/m ³) ☐ 50 ppm (270 mg/m ³) ☐ DFG, EU
MAK (AT)	Acetato di isoamile N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3	☐ 100 ppm (540 mg/m ³) ☐ (max. 4x15 min./turno)
IOELV (EU)	Acetato di isoamile N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3	☐ 50 ppm (270 mg/m ³) ☐ 100 ppm (540 mg/m ³)
MAK (AT)	Acetato di isoamile N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3	☐ 50 ppm (270 mg/m ³)
MAK (AT)	Acetato di etile N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4	☐ 200 ppm (734 mg/m ³)
Tipo di valore limite (paese di origine)	Nome della sostanza	☐ Valore limite di lunga durata ☐ Valore limite di breve durata ☐ Valore istantaneo ☐ Procedura di sorveglianza o di osservazione ☐ Osservazione
MAK (AT)	Acetato di etile N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4	☐ 400 ppm (1.468 mg/m ³) ☐ (max. 4x15 min./turno)
IOELV (EU)	Acetato di etile N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4	☐ 200 ppm (734 mg/m ³) ☐ 400 ppm (1.468 mg/m ³)
TRGS 900 (DE)	Acetato di etile N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4	☐ 200 ppm (730 mg/m ³) ☐ 400 ppm (1.460 mg/m ³) ☐ DFG, EU, Y
TRGS 900 (DE)	Limonene, d- N. CAS: 5989-27-5 N. CE: 227-813-5	☐ 5 ppm (28 mg/m ³) ☐ 20 ppm (112 mg/m ³) ☐ (può essere assorbito attraverso la pelle) DFG, H, Sh, Y

it / CH

8.1.2. Valori limite biologici

Nessun dato disponibile

8.1.3. Valori DNEL/PNEC

Nessun dato disponibile

8.2. Controlli dell'esposizione

8.2.1. Controlli tecnici idonei

Nessun dato disponibile

8.2.2. Dispositivi di protezione individuale

Protezione degli occhi/del volto:

Occhiali con stanghette e protezione laterale DIN EN 166

Protezione della pelle:

Indossare guanti di protezione testati EN ISO 374. Materiale idoneo: NBR (gomma nitrilica). Tempo di permeazione: 30 min. In caso di riutilizzo previsto, pulire i guanti prima di toglierli e conservarli ben aerati. Tenere conto dei tempi di permeazione e delle proprietà di rigonfiamento del materiale.

SCHEMA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 7/14

Elfenwasser 10ml LF

Altre misure di protezione:

Lavarsi le mani prima delle pause e alla fine del lavoro. Tenere lontano da fonti di accensione - Non fumare.

8.2.3. Controlli dell'esposizione ambientale

Nessun dato disponibile

SEZIONE 9: Proprietà fisiche e chimiche

9.1. Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Aspetto

Stato fisico: liquido. Colore: giallo chiaro

Odore: fruttato

it / CH

Dati di base rilevanti per la sicurezza

Parametro	Valore	a °C	☐ Metodo ☐ Osservazione
pH	non determinato		
Punto di fusione	non determinato		
Punto di congelamento	non determinato		
Punto di ebollizione iniziale e intervallo di ebollizione	non determinato		
Temperatura di decomposizione	non determinato		
Punto di infiammabilità	non determinato		
Velocità di evaporazione	non determinato		
Temperatura di autoaccensione	non determinato		
Limiti superiore/inferiore di infiammabilità o di esplosività	non determinato		
Tensione di vapore	non determinato		
Densità di vapore	non determinato		
Densità	1,08 – 1,13 g/cm³	20 °C	
Densità relativa	non determinato		
Densità apparente	non determinato		
Idrosolubilità	non determinato		
Coefficiente di ripartizione n-ottanolo/acqua	non determinato		
Viscosità dinamica	non determinato		
Viscosità cinematica	non determinato		

9.2. Altre informazioni

Nessun dato disponibile

SEZIONE 10: Stabilità e reattività

10.1. Reattività

Questo materiale è considerato non reattivo in condizioni normali di utilizzo.

10.2. Stabilità chimica

Il prodotto è stabile se immagazzinato a temperatura ambiente normale.

SCHEMA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 8/14

Elfenwasser 10ml LF

10.3. Possibilità di reazioni pericolose

Non sono note reazioni pericolose.

10.4. Condizioni da evitare

Evitare temperature elevate e la luce solare diretta.

10.5. Materiali incompatibili

Nessun dato disponibile

10.6. Prodotti di decomposizione pericolosi

Nessun dato disponibile

SEZIONE 11: Informazioni tossicologiche

11.1. Informazioni sulle classi di pericolo definite nel regolamento (CE) n. 1272/2008

Vanillina N. CAS: 121-33-5 N. CE: 204-465-2
DL50: orale: >3.500 mg/kg (ratto)
DL50: cutanea: >5.000 mg/kg (coniglio)
Acetato di isoamile N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3
DL50: orale: 16.600 mg/kg (ratto) TOXNET
DL50: cutanea: >5.000 mg/kg (coniglio) TOXNET
Etilvanillina N. CAS: 121-32-4 N. CE: 204-464-7
DL50: orale: >2.000 mg/kg (ratto)
L-mentolo N. CAS: 2216-51-5 N. CE: 218-690-9
DL50: orale: 3.300 mg/kg (ratto)
DL50: cutanea: >5.000 mg/kg (coniglio)
trans-anetolo N. CAS: 4180-23-8 N. CE: 224-052-0
DL50: orale: 2.090 mg/kg (ratto)
Piperonale N. CAS: 120-57-0 N. CE: 204-409-7
DL50: orale: 2.700 mg/kg (ratto) SDS, Sigma-Aldrich
DL50: cutanea: >5.000 mg/kg (ratto) SDS, Sigma-Aldrich
alfa-ionone N. CAS: 127-41-3 N. CE: 204-841-6
DL50: orale: 4.590 mg/kg (ratto) SDS, Roth
Cinnamato di metile N. CAS: 103-26-4 N. CE: 203-093-8
DL50: orale: 2.610 mg/kg (ratto) TOXNET
DL50: cutanea: >5.000 mg/kg (coniglio) TOXNET
Undecalattone N. CAS: 104-67-6 N. CE: 203-225-4
DL50: orale: 18.500 mg/kg (ratto) TOXNET
DL50: cutanea: >2.000 mg/kg (ratto) OECD 402 (SDS, Sigma-Aldrich)
Eucaliptolo N. CAS: 470-82-6 N. CE: 207-431-5
DL50: orale: 2.480 mg/kg (ratto) TOXNET
Acetato di etile N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4
DL50: orale: 5.620 mg/kg (ratto) TOXNET
DL50: cutanea: >18.000 mg/kg (coniglio) GESTIS
CL50 tossicità acuta per inalazione (vapore): 22,5 mg/L (ratto) ECHA Database
Limonene, d- N. CAS: 5989-27-5 N. CE: 227-813-5
DL50: orale: 4.400 mg/kg (ratto)
DL50: cutanea: >5.000 mg/kg (coniglio)

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 9/14

Elfenwasser 10ml LF

Linalolo N. CAS: 78-70-6 N. CE: 201-134-4
DL50: orale: 2.790 mg/kg (ratto) TOXNET
DL50: cutanea: 5.610 mg/kg (coniglio)

it / CH

Tossicità acuta per via orale:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Tossicità acuta per via cutanea:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Tossicità acuta per inalazione:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Corrosione/irritazione cutanea:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Gravi lesioni oculari/irritazione oculare:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Sensibilizzazione delle vie respiratorie o della pelle:

Può provocare sintomi allergici o asmatici o difficoltà respiratorie se inalato. Può provocare una reazione allergica cutanea. Contiene L-mentan-3-one, d-limonene, eucaliptolo, linalolo. Può provocare una reazione allergica.

Mutagenicità sulle cellule germinali:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Cancerogenicità:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Tossicità per la riproduzione:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

it / CH

Tossicità specifica per organi bersaglio - esposizione singola:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Tossicità specifica per organi bersaglio - esposizione ripetuta:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Pericolo in caso di aspirazione:

In base ai dati disponibili, i criteri di classificazione non sono soddisfatti.

Indicazioni supplementari:

Nessun dato disponibile

11.2. Informazioni su altri pericoli

Nessun dato disponibile

SEZIONE 12: Informazioni ecologiche

12.1. Tossicità

Vanillina N. CAS: 121-33-5 N. CE: 204-465-2
CL50: 57 mg/L 4 d (Pimephales promelas (pesce grasso)) semistatico
Acetato di isoamile N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3
NOEC: 21,5 mg/L 4 d (Danio rerio (pesce zebra)) OECD 203
CE50: >100 mg/L 3 d (Desmodesmus subspicatus) OECD 201
Etilvanillina N. CAS: 121-32-4 N. CE: 204-464-7
CL50: 87,6 mg/L 4 d (Pimephales promelas (pesce grasso))
L-mentolo N. CAS: 2216-51-5 N. CE: 218-690-9
CL50: 15,6 mg/L 4 d (Danio rerio (pesce zebra))
CE50: 26,6 mg/L 2 d (Daphnia magna (pulce d'acqua grande))

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 10/14

Elfenwasser 10ml LF

ErC50: 21,4 mg/L 3 d (Desmodesmus subspicatus)
Piperonale N. CAS: 120-57-0 N. CE: 204-409-7
CL50: 2,5 mg/L 4 d (pesce) ECHA
NOEC: 1,6 mg/L 4 d (pesce) ECHA
Undecalattone N. CAS: 104-67-6 N. CE: 203-225-4
CL50: 569 mg/L 4 d (Oncorhynchus mykiss (trota iridea)) SDS, Sigma-Aldrich
CE50: 5,85 mg/L 2 d (Daphnia magna (pulce d'acqua grande)) SDS, Sigma-Aldrich
CE50: 5,94 mg/L 3 d (Pseudokirchneriella subcapitata) OECD 201 (SDS, Sigma-Aldrich)
Eucaliptolo N. CAS: 470-82-6 N. CE: 207-431-5
CL50: 102 mg/L 4 d (Pimephales promelas (pesce grasso)) SDS, Sigma-Aldrich
Acetato di etile N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4
CL50: 230 mg/L 4 d (Pimephales promelas (pesce grasso)) ECHA
CE50: 220 mg/L 4 d (pesce) ECHA
Limonene, d- N. CAS: 5989-27-5 N. CE: 227-813-5
CL50: 0,72 mg/L 4 d (Pimephales promelas (pesce grasso)) OECD 203
CE50: 0,36 mg/L 2 d (Daphnia magna (pulce d'acqua grande)) OECD 202
Linalolo N. CAS: 78-70-6 N. CE: 201-134-4
CE50: 59 mg/L 2 d (Daphnia magna (pulce d'acqua grande)) ECHA
CL50: 27,8 mg/L 4 d (Oncorhynchus mykiss (trota iridea)) SDS, Sigma-Aldrich
CE50: 156,7 mg/L 4 d (Desmodesmus subspicatus) SDS, Sigma-Aldrich

12.2. Persistenza e degradabilità

L-mentolo N. CAS: 2216-51-5 N. CE: 218-690-9
Biodegradazione: sì, rapida
Limonene, d- N. CAS: 5989-27-5 N. CE: 227-813-5
Biodegradazione: sì, rapida

it / CH

12.3. Potenziale di bioaccumulo

L-mentolo N. CAS: 2216-51-5 N. CE: 218-690-9
Log KOW: 3,4

12.4. Mobilità nel suolo

Nessun dato disponibile

12.5. Risultati della valutazione PBT e vPvB

Vanillina N. CAS: 121-33-5 N. CE: 204-465-2
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Acetato di isoamile N. CAS: 123-92-2 N. CE: 204-662-3
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Etilvanillina N. CAS: 121-32-4 N. CE: 204-464-7
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
L-mentolo N. CAS: 2216-51-5 N. CE: 218-690-9
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 11/14

Elfenwasser 10ml LF

trans-anetolo N. CAS: 4180-23-8 N. CE: 224-052-0
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Piperonale N. CAS: 120-57-0 N. CE: 204-409-7
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
alfa-ionone N. CAS: 127-41-3 N. CE: 204-841-6
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Cinnamato di metile N. CAS: 103-26-4 N. CE: 203-093-8
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
trans-alfa-bergamotene N. CAS: 13474-59-4 N. CE: 603-860-0
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Cariofillene N. CAS: 87-44-5 N. CE: 201-746-1
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Undecalattone N. CAS: 104-67-6 N. CE: 203-225-4
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Eucaliptolo N. CAS: 470-82-6 N. CE: 207-431-5
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Acetato di etile N. CAS: 141-78-6 N. CE: 205-500-4
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
(-)-mentone N. CAS: 14073-97-3 N. CE: 237-926-1
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —
Linalolo N. CAS: 78-70-6 N. CE: 201-134-4
Risultati della valutazione PBT e vPvB: —

12.6. Proprietà di interferenza con il sistema endocrino

Nessun dato disponibile

12.7. Altri effetti avversi

Nessun dato disponibile

SEZIONE 13: Considerazioni sullo smaltimento

13.1. Metodi di trattamento dei rifiuti

Gli imballaggi contaminati devono essere svuotati completamente e possono essere riutilizzati dopo adeguata pulizia.

Gli imballaggi contaminati devono essere trattati come la sostanza.

Soluzioni per il trattamento dei rifiuti

Smaltimento appropriato / prodotto:

Per lo smaltimento dei rifiuti rivolgersi all'impresa di smaltimento autorizzata competente.

Smaltimento appropriato / imballaggio:

Gli imballaggi completamente svuotati possono essere avviati al recupero.

it / CH

Svizzera

Lo smaltimento deve avvenire conformemente alle prescrizioni federali, cantonali e comunali, in particolare all'ordinanza sul traffico di rifiuti (OTRif, RS 814.610) e all'ordinanza sulla riduzione dei rischi inerenti ai prodotti chimici (ORRPChim, RS 814.81).

SEZIONE 14: Informazioni sul trasporto

Trasporto terrestre (ADR/SDR/RID)	Trasporto per vie navigabili interne (ADN)	Trasporto marittimo (IMDG)	Trasporto aereo (ICAO-TI/IATA-DGR)
-----------------------------------	--	----------------------------	------------------------------------

SCHEMA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 12/14

Elfenwasser 10ml LF

14.1. Numero ONU o numero ID

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

14.2. Designazione ufficiale ONU di trasporto

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

Merce non pericolosa ai sensi delle presenti prescrizioni di trasporto.

14.3. Classi di pericolo connesso al trasporto

non pertinente

non pertinente

non pertinente

non pertinente

14.4. Gruppo d'imballaggio

non pertinente

non pertinente

non pertinente

non pertinente

14.5. Pericoli per l'ambiente

non pertinente

non pertinente

non pertinente

non pertinente

14.6. Precauzioni speciali per gli utilizzatori

non pertinente

non pertinente

non pertinente

non pertinente

14.7. Trasporto marittimo alla rinfusa conformemente agli atti dell'IMO

Nessun dato disponibile

SEZIONE 15: Informazioni sulla regolamentazione

15.1. Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

15.1.1. Prescrizioni dell'UE

Nessun dato disponibile

15.1.2. Prescrizioni nazionali



Classe di pericolo per le acque

WGK:

3 - fortemente pericoloso per le acque

Prescrizioni nazionali (Svizzera)

Legge sui prodotti chimici (LPChim, RS 813.1)

Ordinanza sui prodotti chimici (OPChim, RS 813.11)

Ordinanza sulla riduzione dei rischi inerenti ai prodotti chimici (ORRPChim, RS 814.81)

Ordinanza sul traffico di rifiuti (OTRif, RS 814.610)

Ordinanza concernente il trasporto di merci pericolose su strada (SDR, RS 741.621)

Ordinanza sulla protezione delle acque (OPAc, RS 814.201)

La classificazione e l'etichettatura sono effettuate secondo l'ordinanza sui prodotti chimici (OPChim) in combinato disposto con il regolamento (CE) n. 1272/2008.

15.2. Valutazione della sicurezza chimica

Non sono state effettuate valutazioni della sicurezza chimica per le sostanze contenute in questa miscela.

SEZIONE 16: Altre informazioni

16.1. Indicazioni sulle modifiche

Nessun dato disponibile

16.2. Abbreviazioni e acronimi

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 13/14

Elfenwasser 10ml LF

Abbreviazioni e acronimi: vedere l'elenco sul sito eSDScom

16.3. Principali riferimenti bibliografici e fonti di dati

Le indicazioni provengono da opere di consultazione e dalla letteratura.

16.4. Classificazione delle miscele e metodo di valutazione utilizzato ai sensi del regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]

Classi e categorie di pericolo	Indicazioni di pericolo	Procedura di classificazione
Sensibilizzazione respiratoria/cutanea (Skin Sens. 1)	H317: Può provocare una reazione allergica cutanea.	Metodo di calcolo.
Sensibilizzazione respiratoria/cutanea (Resp. Sens. 1)	H334: Può provocare sintomi allergici o asmatici o difficoltà respiratorie se inalato.	Metodo di calcolo.

it / CH

16.5. Testo delle frasi R, H e EUH (numero e testo integrale)

Indicazioni di pericolo	
H225	Liquido e vapori facilmente infiammabili.
H226	Liquido e vapori infiammabili.
H304	Può essere letale in caso di ingestione e di penetrazione nelle vie respiratorie.
H315	Provoca irritazione cutanea.
H317	Può provocare una reazione allergica cutanea.
H319	Provoca grave irritazione oculare.
H334	Può provocare sintomi allergici o asmatici o difficoltà respiratorie se inalato.
H336	Può provocare sonnolenza o vertigini.
H400	Molto tossico per gli organismi acquatici.
H412	Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.
Caratteristiche di pericolo supplementari	
EUH066	Il contatto ripetuto può provocare secchezza o screpolature della pelle.

16.6. Indicazioni sulla formazione

Nessun dato disponibile

16.7. Indicazioni supplementari

Nessun dato disponibile

SCHEDA DI DATI DI SICUREZZA

ai sensi del regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)

Data di revisione: 16.09.2022

Data di stampa: 16.09.2022

Versione: 1



Pagina 14/14

Elfenwasser 10ml LF

it / CH

Versione svizzera

Versione 1.0 (CH), data di revisione: 16.09.2022 (data di emissione dell'originale)

Adattamenti effettuati: traduzione dell'originale tedesco; sezione 1.3 importatore / responsabile dell'immissione sul mercato in Svizzera aggiunto; sezione 1.4 numeri di emergenza sostituiti con Tox Info Suisse e ripresi alla fine della sezione 4.1; sezione 13 prescrizioni svizzere sullo smaltimento aggiunte; sezione 14 ADR indicato come ADR/SDR; sezione 15 prescrizioni legali svizzere aggiunte; sezione 16 abbreviazione SDR aggiunta; restrizioni dell'allegato XVII del REACH (sezione 15) riprodotte nel testo ufficiale in lingua italiana.

Nota per la Svizzera: la presente scheda di dati di sicurezza è stata redatta secondo il diritto dell'UE; le prescrizioni legali citate, comprese le prescrizioni nazionali tedesche, sono riprese senza modifiche. Per l'immissione sul mercato in Svizzera si applicano l'ordinanza sui prodotti chimici (OPChim) in combinato disposto con il regolamento (CE) n. 1272/2008 e le prescrizioni svizzere indicate nella sezione 15. I valori limite di esposizione professionale indicati nella sezione 8 provengono dalla Germania (TRGS 900, DFG); in Svizzera fanno stato i valori limite della Suva.